

II

(Forberedende retsakter)

KOMMISSIONEN

**Ændring af forslag til Rådets direktiv om første ændring af direktiv 83/182/EØF om afgifts-
fritagelse inden for Fællesskabet ved midlertidig indførsel af visse transportmidler (*)**

KOM(88) 297 endelig udg.

(Forelagt af Kommissionen i medfør af EØF-Traktatens artikel 149, stk. 3, den 30. maj 1988)

(88/C 184/11)

(*) EFT nr. C 40 af 18. 2. 1987, s. 7.

OPRINDELIGT FORSLAG

ÆNDRET FORSLAG

Præamblet uændret

1. — 5. betragtning uændret

**bortfald af opkrævning af afgifter ved indførsel og
afgiftsfritagelse ved udførsel inden for Fællesskabet bør
som endeligt mål indgå i overvejelserne;**

**kun hvis de afgiftsmæssige grænser helt fjernes, vil det
være muligt at gennemføre fri bevægelighed for personer
og frie varebevægelser;**

Artikel 1

I direktiv 83/182/EØF foretages følgende ændringer:

Artikel 1

I direktiv 83/182/EØF foretages følgende ændringer:

Stk. 1 uændret

2. Artikel 3:

2. Artikel 3:

Litra a) uændret

b) Som stk. 2 indsættes:

»2. Uanset bestemmelserne i stk. 1, litra b), første punktum, kan en person med bopæl i den medlemsstat, hvortil den midlertidige indførsel finder sted, benytte et privat køretøj, der er indregistreret i en anden medlemsstat, når den person, der har indført køretøjet, befinder sig i det. En persons familiemedlemmer, der har opholdssted i den medlemsstat, hvortil den midlertidige indførsel finder sted, kan ligeledes benytte dette køretøj i de perioder, hvor den person, der har indført køretøjet, befinder sig i den medlemsstat, hvortil den midlertidige indførsel finder sted.«

b) Som stk. 2 indsættes:

»2. Uanset bestemmelserne i stk. 1, litra b), første punktum, kan en person med bopæl i den medlemsstat, hvortil den midlertidige indførsel finder sted, benytte et privat køretøj, der er indregistreret i en anden medlemsstat, i de perioder, hvor den person, der har indført køretøjet, befinder sig i den medlemsstat, hvortil den midlertidige indførsel finder sted.«

OPRINDELIGT FORSLAG

ÆNDRET FORSLAG

3. Artikel 4:

3. Artikel 4:

Litra a) og b) uændret

- c) stk. 2 bliver til stk. 3, og følgende indsættes som nyt stk. 2:

»2. Den i artikel 1 omhandlede afgiftsfritagelse skal ved midlertidig indførsel af et privat køretøj, der er indregistreret i en anden medlemsstat, indrømmes en privatperson, der har sit sædvanlige opholdssted i den medlemsstat, hvortil den midlertidige indførsel finder sted, hvis køretøjet tilhører eller er udlejet af en virksomhed, der er etableret i den medlemsstat, hvor køretøjet er indregistreret.

De af en persons familiemedlemmer, der har bopæl i den medlemsstat, hvortil den midlertidige indførsel finder sted, kan *ligeledes benytte køretøjet i de perioder, hvor den person, der har indført køretøjet, befinder sig i den medlemsstat, hvortil den midlertidige indførsel har fundet sted.*«

- c) stk. 2 bliver til stk. 3, og følgende indsættes som nyt stk. 2:

»2. Den i artikel 1 omhandlede afgiftsfritagelse skal ved midlertidig indførsel af et privat køretøj, der er indregistreret i en anden medlemsstat, indrømmes en privatperson, der har sit sædvanlige opholdssted i den medlemsstat, hvortil den midlertidige indførsel finder sted, hvis køretøjet tilhører eller er udlejet af en virksomhed, der er etableret i den medlemsstat, hvor køretøjet er indregistreret.

De af en persons familiemedlemmer, der har bopæl i den medlemsstat, hvortil den midlertidige indførsel finder sted, **kan i denne medlemsstat benytte det privat indregistrerede køretøj indregistreret i en anden medlemsstat i de perioder, hvor den person, der har indført køretøjet, befinder sig i denne medlemsstat.**«

Resten af stykket uændret

4. Artikel 5:

4. Artikel 5:

- a) I stk. 1, litra b), indsættes:

»Denne afgiftsfritagelse gælder uanset hvilke ændringer, der måtte indtræde i den begunstigedes ægteskabelige forhold. Det private køretøj kan ligeledes benyttes af ægtefællen til en person under uddannelse.«

- b) I stk. 1 indsættes:

»c) Når en person med bopæl i den medlemsstat, hvortil den midlertidige indførsel finder sted, benytter et privat køretøj, der er indregistreret i en anden medlemsstat, fordi han midlertidigt har måttet efterlade sin egen bil på grund af en begivenhed eller et uheld, der indtrådte i denne anden medlemsstat. Denne afgiftsfritagelse indrømmes for det tidsrum, det tager at få køretøjet repareret; dette tidsrum må ikke overstige to måneder. Medlemsstaterne kan af de begunstigede kræve, at de fremlægger bevis for, at køretøjet er efterladt (skadesanmeldelse, reparationsfaktura);«

- a) I stk. 1, litra b), indsættes:

»Denne afgiftsfritagelse gælder uanset hvilke ændringer, der måtte indtræde i den begunstigedes ægteskabelige forhold. Det private køretøj kan ligeledes benyttes af ægtefællen til en person under uddannelse **eller den ledsager, der lever i fast parforhold med den studerende, forudsat at dette begreb finder anvendelse i medlemsstatens lovgivning.**«

- b) I stk. 1 indsættes:

»c) Når en person med bopæl i den medlemsstat, hvortil den midlertidige indførsel finder sted, benytter et privat køretøj, der er indregistreret i en anden medlemsstat, fordi han midlertidigt har måttet efterlade sin egen bil på grund af en begivenhed eller et uheld, der indtrådte i denne anden medlemsstat. Denne afgiftsfritagelse indrømmes for det tidsrum, det tager at få køretøjet repareret; dette tidsrum må ikke overstige to måneder, **medmindre køretøjet tilbageholdes i forbindelse med politiundersøgelser.** Medlemsstaterne kan af de begunstigede kræve, at de fremlægger bevis for, at køretøjet er efterladt (skadesanmeldelse, reparationsfaktura);«

OPRINDELIGT FORSLAG

ÆNDRET FORSLAG

Litra d) uændret

Resten af stykket uændret

Stk. 5 og 6 uændret

7. a) Artikel 10 bliver til artikel 12. I stk. 2 i artikel 12 indsættes:

»Navnlig gælder det, at hvis to (eller flere) medlemsstater gør gældende, at én og samme person har sit sædvanlige opholdssted, jf. artikel 7, på deres respektive område, skal de administrative myndigheder i disse stater i fællesskab fastlægge det opholdssted, som skal lægges til grund med henblik på beskatning af køretøjet.«

b) I stk. 4 i artikel 12 erstattes »hvert andet år« med ordene »hvert femte år«.

7. Artikel 10 bliver til artikel 12. I stk. 2 i artikel 12 indsættes:

»Navnlig gælder det, at hvis to (eller flere) medlemsstater gør gældende, at én og samme person har sit sædvanlige opholdssted, jf. artikel 7, på deres respektive område skal de administrative myndigheder i disse stater i fællesskab fastlægge det opholdssted, som skal lægges til grund med henblik på beskatning af køretøjet.«

udgår

Stk. 8 uændret

Artikel 2 uændret

Artikel 3 bliver til artikel 4

Som artikel 3 indsættes:

»Artikel 3

I overensstemmelse med den fastsatte fremgangsmåde offentliggør Rådet i *De Europæiske Fællesskabers Tidendes* L-udgave en konsolideret version af de direktiver, der omhandler afgiftsfritagelse inden for Fællesskabet ved midlertidig indførelse af visse transportmidler.«

Resten af teksten uændret